



Brüsszel, 2016. szeptember 28.  
(OR. en)

12402/16

PTS A 69

## „A” NAPIRENDI PONTOK

|           |                                                                                                       |
|-----------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Tárgy:    | Az EURÓPAI UNIÓ TANÁCSÁNAK 3485. ülése<br>(Versenyképesség [Belső Piac, Ipar, Kutatás és Űrpolitika]) |
| Időpont:  | 2016. szeptember 29.                                                                                  |
| Helyszín: | Brüsszel                                                                                              |

### Nem jogalkotási tevékenységek

1. A Bizottság XXX-i (EU) .../... irányelve a 75/324/EGK tanácsi irányelvnek az aeroszoladagolók megengedett nyomásának felső határértéke tekintetében és címkézési rendelkezéseinek az anyagok és keverékek osztályozásáról, címkézéséről és csomagolásáról szóló 1272/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendelethez való hozzáigazítása céljából történő módosításáról  
= Döntés arról, hogy a Tanács nem ellenzi az irányelv elfogadását  
11752/1/16 REV 1 COMPET 454 ENV 533 CHIMIE 44 MI 537 ENT 154  
11158/16 COMPET 419 ENV 493 CHIMIE 42 MI 501 ENT 138  
A Coreper (I. rész) által 2016.9.9-én jóváhagyva.
2. A Bizottság XXX-i (EU) .../... rendelete a vegyi anyagok regisztrálásáról, értékeléséről, engedélyezéséről és korlátozásáról (REACH) szóló 1907/2006/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet XVII. mellékletének a biszfenol-A tekintetében történő módosításáról  
= Döntés arról, hogy a Tanács nem ellenzi a rendelet elfogadását  
11963/16 COMPET 465 ENV 555 CHIMIE 46 MI 555 ENT 162 SAN 319  
CONSUM 198  
11324/16 COMPET 426 ENV 503 CHIMIE 43 MI 507 ENT 141 SAN 297  
CONSUM 172  
+ ADD 1  
A Coreper (I. rész) által 2016.9.14-én jóváhagyva.

3. A Bizottság XXX-i (EU) .../... rendelete a 692/2008/EK bizottsági rendeletnek a párolgási kibocsátások meghatározására szolgáló módszer (4. típusú mérés) tekintetében történő módosításáról  
= Döntés arról, hogy a Tanács nem ellenzi a rendelet elfogadását  
11992/16 ENV 560 ENT 163 MI 557  
11049/16 ENV 484 ENT 134 MI 496  
+ ADD 1  
A Coreper (I. rész) által 2016.9.14-én jóváhagyva.
4. A Bizottság XXX-i határozata a szervezeteknek a közösségi környezetvédelmi vezetési és hitelesítési rendszerben (EMAS) való önkéntes részvételéről szóló 1221/2009/EK rendelet értelmében az építőipari ágazatban alkalmazandó bevált környezetvédelmi vezetési gyakorlatokat, ágazati környezeti teljesítménymutatókat és kiválósági referenciakövetelményeket megállapító referenciadokumentumról  
= Döntés arról, hogy a Tanács nem ellenzi a határozat elfogadását  
11987/16 ENV 557  
11007/16 ENV 482  
+ ADD 1  
A Coreper (I. rész) által 2016.9.14-én jóváhagyva.
5. A Bizottság XXX-i határozata a 2009/300/EK, a 2011/263/EU, a 2011/264/EU, a 2011/382/EU, a 2011/383/EU, a 2012/720/EU és a 2012/721/EU határozatnak az egyes termékekre vonatkozó uniós öko címke odaítélésével kapcsolatos ökológiai kritériumok érvényességének meghosszabbítása céljából történő módosításáról  
= Döntés arról, hogy a Tanács nem ellenzi a határozat elfogadását  
11994/16 ENV 561  
11449/16 ENV 509  
A Coreper (I. rész) által 2016.9.14-én jóváhagyva.
6. A Koalíció New York-i nyilatkozata a Montreali Jegyzőkönyv ambiciózus HFC-csökkentést célzó módosításáról  
= Az Európai Unió nevében történő aláírás jóváhagyása  
12196/16 CLIMA 110 ENV 581 MI 572  
A Coreper (I. rész) által 2016.9.21-én jóváhagyva.
7. Az ICAO 39. közgyűlésének (Montreal, 2016. szeptember 27. – október 7.) előkészítése  
A globális piacialapú intézkedési rendszerre vonatkozó közös uniós álláspont kialakítása  
[ideiglenes fordítás]  
= A közös álláspont jóváhagyása  
11957/1/16 REV 1 AVIATION 171 RELEX 717 ENV 553  
CLIMA 107 **RESTREINT UE / EU RESTRICTED**  
A Coreper (I. rész) által 2016.9.21-én jóváhagyva.

8. Tervezet – A Tanács határozatai az EU–ICAO vegyes bizottságban az Európai Unió és a Nemzetközi Polgári Repülési Szervezet közötti megerősített együttműködési keret biztosításáról szóló együttműködési megállapodás légi forgalmi szolgáltatásra vonatkozó mellékletének elfogadásáról szóló határozattal kapcsolatban képviselendő uniós álláspontról  
= A határozatok elfogadása  
12429/16 AVIATION 186 RELEX 771  
+ COR 1  
12430/16 AVIATION 187 RELEX 772  
A Coreper (I. rész) által 2016.9.28-án jóváhagyva.
9. Tervezet – A Tanács határozata az Európai Unió és a Kínai Népköztársaság Makaói Különleges Közigazgatási Területének kormánya között a légi közlekedés bizonyos kérdéseiről szóló megállapodás megkötéséről  
= A határozat elfogadása  
11962/1/16 REV 1 AVIATION 172 RELEX 719 MACAO 2  
5255/2/14 REV 2 AVIATION 7 RELEX 21 MACAO 2  
+ REV 3 (cs)  
A Coreper (I. rész) által 2016.9.28-án jóváhagyva.
10. Tervezet – A Tanács határozata az áruk TIR-igazolvánnyal történő nemzetközi fuvarozására vonatkozó vámegyezmény módosítására irányuló javaslatra vonatkozóan a TIR-egyezmény Intéző Bizottságában az Európai Unió nevében képviselendő álláspontról  
= A határozat elfogadása  
10232/16 UD 135 CID 2 TRANS 241  
8463/16 UD 90 CID 1 TRANS 238  
+ ADD 1  
+ ADD 2  
+ ADD 2 COR 1 (de)  
A Coreper (I. rész) által 2016.9.21-én jóváhagyva.
11. Tervezet – A Tanács határozata a Veszélyes Áruk Nemzetközi Közúti Szállításáról szóló Európai Megállapodás (ADR) mellékleteinek módosításaira és a Veszélyes Áruk Nemzetközi Belvízi Szállításáról szóló Európai Megállapodáshoz (ADN) csatolt Szabályzat módosításaira vonatkozóan az Unió által képviselendő álláspont meghatározásáról  
= A határozat elfogadása  
12141/16 TRANS 343  
11844/16 TRANS 327  
+ REV 1 (lt)  
A Coreper (I. rész) által 2016.9.21-én jóváhagyva.
12. Munkahelyi biztonsági és egészségvédelmi tanácsadó bizottság  
Rafał HRYNYK lengyel póttag kinevezése Paweł PETTKE lemondó póttag hivatalának betöltésére  
= A határozat elfogadása  
12144/16 SOC 515 EMPL 339  
A Coreper (I. rész) által 2016.9.21-én jóváhagyva.

13. Az Európai Szakképzésfejlesztési Központ (CEDEFOP) igazgatótanácsa Sébastien DUPUCH (FR), a munkavállalói szervezetek képviselőinek kategóriájába tartozó tag kinevezése  
= A határozat elfogadása  
12242/16 EDUC 283 SOC 528  
A Coreper (I. rész) által 2016.9.21-én jóváhagyva.
14. A szociális biztonsági rendszerek koordinációjával foglalkozó tanácsadó bizottság Nathalie DIESBECQ belga tag kinevezése Koen MEESTERS lemondó tag hivatalának betöltésére  
= A határozat elfogadása  
12336/16 SOC 535 EMPL 353  
A Coreper (I. rész) által 2016.9.28-án jóváhagyva.
15. A Nemek Közötti Egyenlőség Európai Intézetének igazgatótanácsa Carlos Miguel RODRIGUES DUARTE portugál tag kinevezése Maria de Fátima DUARTE lemondó tag hivatalának betöltésére  
= A határozat elfogadása  
12473/16 SOC 548 EMPL 359  
A Coreper (I. rész) által 2016.9.28-án jóváhagyva.
16. A Bizottság 2016. szeptember 5-i (EU) .../... felhatalmazáson alapuló rendelete a Balti-tenger térsége tengeri környezetének védelmére irányuló halászati állományvédelmi intézkedések megállapításáról és az (EU) 2015/1778 rendelet hatályon kívül helyezéséről  
= Tájékoztatás arról, hogy a Tanács nem kíván kifogást emelni a felhatalmazáson alapuló jogi aktus ellen  
12404/16 PECHE 331  
11990/16 PECHE 305 DELACT 183  
+ ADD 1  
A Coreper (I. rész) által 2016.9.28-án jóváhagyva.
17. A Bizottság 2016. szeptember 5-i (EU) .../... felhatalmazáson alapuló rendelete az Északi-tenger térsége tengeri környezetének védelmére irányuló halászati állományvédelmi intézkedések megállapításáról  
= Tájékoztatás arról, hogy a Tanács nem kíván kifogást emelni a felhatalmazáson alapuló jogi aktus ellen  
12398/16 PECHE 330  
11986/16 PECHE 304 DELACT 182  
+ ADD 1  
A Coreper (I. rész) által 2016.9.28-án jóváhagyva.
18. Energia Charta Egyezmény: Hozzáférés az „előkészítő munkához”  
= A megállapodás megerősítése  
= Hivatalos dokumentumok minősítése feloldásának engedélyezése  
12358/16 ENER 325  
A Coreper (I. rész) által 2016.9.28-án jóváhagyva.

19. Tervezet – A Tanács határozata a Számvevőszék három tagjának kinevezéséről  
= A határozat elfogadása  
9844/16 INST 251 CMPT 12  
12050/16 INST 355 CMPT 16  
A Coreper (II. rész) által 2016.9.21-én jóváhagyva.
20. A 2004/2003/EK rendelet 5. cikkének (2) bekezdése szerinti, független személyekből álló bizottság  
= Egy tag kinevezése és egy, az Európai Parlamentnek szóló levél jóváhagyása  
12088/16 PE 87 INST 358  
A Coreper (II. rész) által 2016.9.21-én jóváhagyva.
21. Átláthatóság – A dokumentumokhoz való nyilvános hozzáférés  
A 18/c/01/16 megerősítő kérelem  
11509/16 INF 136 API 85  
A Coreper (II. rész) által 2016.9.28-án jóváhagyva.
22. Egy kéteurós címletű euró-émlékérme nemzeti előlapjának Málta általi benyújtása  
12066/16 ECOFIN 785 UEM 295  
A Coreper (II. rész) által 2016.9.21-én jóváhagyva.
23. Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács határozata a Finnország által benyújtott „EGF/2016/001 FI/Microsoft” referenciaszámú kérelem alapján az Európai Globalizációs Alkalmazkodási Alap igénybevételéről  
és  
Javaslat az előirányzatoknak a 2016-os pénzügyi évre vonatkozó általános költségvetés III. szakaszán (Bizottság) belüli, DEC 21/2016 sz. átcsoportosítására  
12092/16 FIN 549 INST 359 PE-L 49  
A Coreper (II. rész) által 2016.9.21-én jóváhagyva.
24. Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács határozata Svédország EGF/2016/002 SE/Ericsson referenciaszámú kérelme nyomán az Európai Globalizációs Alkalmazkodási Alap igénybevételéről  
és  
Javaslat az előirányzatoknak a 2016-os pénzügyi évre vonatkozó általános költségvetés III. szakaszán (Bizottság) belüli, DEC 22/2016 sz. átcsoportosítására  
12094/16 FIN 550 INST 360 PE-L 50  
A Coreper (II. rész) által 2016.9.21-én jóváhagyva.

25. A Bizottság 2016. június 30-i (EU) .../... felhatalmazáson alapuló rendelete a lakossági befektetési csomagtermékekkel, illetve biztosítási alapú befektetési termékekkel kapcsolatos kiemelt információkat tartalmazó dokumentumokról szóló 1286/2014/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a kiemelt információkat tartalmazó dokumentumok megjelenítése, tartalma, felülvizsgálata és módosítása, valamint az ilyen dokumentumok rendelkezésre bocsátására vonatkozó kötelezettség teljesítése tekintetében meghatározott szabályozástechnikai standardok megállapítása révén történő kiegészítéséről  
 = Kifogás emelése az Európai Parlament részéről felhatalmazáson alapuló jogi aktusok ellen  
 12160/1/16 REV 1 EF 271 ECOFIN 791 DELACT 189  
 12160/16 EF 271 ECOFIN 791 DELACT 189 ADD 1 REV 3  
 10834/16 EF 217 ECOFIN 682 DELACT 138  
 + ADD 1  
 A Coreper (II. rész) által 2016.9.21-én jóváhagyva.
26. A Kazah Köztársasággal fennálló kapcsolatok:  
 – Az Európai Unió álláspontjának kialakítása az EU–Kazah Köztársaság Együttműködési Tanács tizenötödik ülésére (Brüsszel, 2016. október 4.)  
 12428/16 COEST 233  
 A Coreper (II. rész) által 2016.9.28-án jóváhagyva.
27. Az EU–Koszovó\* Stabilizációs és Társulási Tanács első ülése (2016. október 3.)  
 – Tervezet – Az Európai Unió közös álláspontja  
 12514/16 COWEB 96  
 A Coreper (II. rész) által 2016.9.28-án jóváhagyva.
28. Tervezet – A Tanács határozata az egyrészről az Európai Unió és tagállamai, másrészről a Vietnami Szocialista Köztársaság közötti átfogó partnerségi és együttműködési keretmegállapodásnak az Unió nevében történő megkötéséről  
 = A határozat elfogadása  
 12130/16 COASI 184 ASIE 76 CFSP/PESC 708  
 COHOM 113 CONOP 69 COTER 89 JAI 735 WTO 247  
 AGRI 475 ENER 317 TRANS 342 TELECOM 158 ENV 576  
 EDUC 276  
 5432/15 COASI 6 ASIE 4 PESC 56 COHOM 8 CONOP 10 COTER 13  
 JAI 34 WTO 9 AGRI 28 ENER 16 TRANS 27  
 TELECOM 16 ENV 22 EDUC 11  
 18204/10 ASIE 86 COASI 227 PVD 47 RELEX 1144 COMER 240  
 POLGEN 229  
 A Coreper (II. rész) által 2016.9.21-én jóváhagyva.

---

\* Ez a megnevezés nem érinti a jogállással kapcsolatos álláspontokat, továbbá összhangban van az 1244 (1999) sz. ENSZ BT-határozattal és a Nemzetközi Bíróságnak a koszovói függetlenségi nyilatkozatról szóló véleményével.

29. Tervezet – A Tanács végrehajtási határozata a Szíriával szembeni korlátozó intézkedésekről szóló 2013/255/KKBP határozat végrehajtásáról  
és  
Tervezet – A Tanács végrehajtási rendelete a szíriai helyzetre tekintettel korlátozó intézkedések meghozataláról szóló 36/2012/EU rendelet végrehajtásáról  
= A végrehajtási határozat és a végrehajtási rendelet elfogadása  
11567/16 CORLX 313 CFSP/PESC 649 RELEX 677 COARM 134 MAMA 164  
FIN 503  
10871/16 CORLX 277 CFSP/PESC 561 COARM 114 MAMA 142 FIN 428  
+ REV 1 (bg)  
10872/16 CORLX 278 CFSP/PESC 562 RELEX 589 COARM 115 MAMA 143  
FIN 429  
+ REV 1 (bg)  
A Coreper (II. rész) által 2016.9.7-én jóváhagyva.
30. Tervezet – A Tanács végrehajtási határozata a jemeni helyzetre tekintettel hozott korlátozó intézkedésekről szóló 2014/932/KKBP határozat végrehajtásáról  
és  
Tervezet – A Tanács végrehajtási rendelete a jemeni helyzetre tekintettel hozott korlátozó intézkedésekről szóló 1352/2014/EU rendelet 15. cikke (3) bekezdésének végrehajtásáról  
= Az ENSZ BT-határozat aktualizálásának végrehajtására irányuló módosítások elfogadása  
12067/16 CORLX 345 CFSP/PESC 703 RELEX 728 MOG 99 CONUN 174  
FIN 545  
12035/16 CORLX 342 CFSP/PESC 697 MOG 97 CONUN 172  
FIN 542  
12036/16 CORLX 343 CFSP/PESC 698 RELEX 725 MOG 98 CONUN 173  
FIN 543  
A Coreper (II. rész) által 2016.9.21-én jóváhagyva.
31. Tervezet – A Tanács végrehajtási határozata az afganisztáni helyzetre tekintettel egyes személyekkel, csoportokkal, vállalkozásokkal és szervezetekkel szemben hozott korlátozó intézkedésekről szóló 2011/486/KKBP határozat végrehajtásáról  
és  
Tervezet – A Tanács végrehajtási rendelete az afganisztáni helyzet tekintetében bizonyos személyek, csoportok, vállalkozások és szervezetek elleni korlátozó intézkedések meghozataláról szóló 753/2011/EU rendelet 11. cikke (4) bekezdésének végrehajtásáról  
= A végrehajtási határozat és a végrehajtási rendelet elfogadása  
12533/16 CORLX 373 CFSP/PESC 759 RELEX 787 COASI 197 COARM 170  
FIN 594  
+ COR 1  
12439/16 CORLX 358 CFSP/PESC 734 COASI 193 COARM 155 FIN 576  
12440/16 CORLX 359 CFSP/PESC 735 RELEX 775 COASI 194 COARM 156  
FIN 577  
A Coreper (II. rész) által 2016.9.28-án jóváhagyva.

32. Tervezet – A Tanács határozata a burundi helyzetre tekintettel hozott korlátozó intézkedésekről szóló (KKBP) 2015/1763 határozat módosításáról  
 = A határozat elfogadása  
 11968/16 CORLX 339 CFSP/PESC 694 COAFR 239 FIN 538 JAI 723  
 11810/16 CORLX 334 CFSP/PESC 680 COAFR 235 FIN 524 JAI 714  
 A Coreper (II. rész) által 2016.9.14-én jóváhagyva.
33. Tervezet – A Tanács határozata az Európai Unió és Grúzia közötti, a vízumok kiadásának megkönnyítéséről szóló megállapodással létrehozott vegyes bizottságban az említett megállapodás végrehajtására vonatkozó közös iránymutatás tekintetében az Európai Unió által képviselendő álláspont meghatározásáról  
 = A határozat elfogadása  
 12055/16 VISA 281 COEST 228  
 + COR 1  
 + COR 2 (pt)  
 11470/16 VISA 246 COEST 229  
 + COR 1  
 A Coreper (II. rész) által 2016.9.21-én jóváhagyva.
34. Tervezet – A Tanács határozata az Európai Unió és a Nigériai Szövetségi Köztársaság közötti visszafogadási megállapodásra irányuló tárgyalások megkezdésére való felhatalmazásról  
 = A határozat elfogadása  
 12003/16 MIGR 155 COAFR 241  
 11975/16 MIGR 154 COAFR 240  
 11946/16 MIGR 153 COAFR 238  
**RESTREINT UE /**  
**EU RESTRICTED**  
 A Coreper (II. rész) által 2016.9.21-én jóváhagyva.
35. Tervezet – Afganisztán–EU közös koncepció a migrációs kérdésekről  
 = A közös koncepció elfogadása  
 12191/16 MIGR 159 COEST 219  
 A Coreper (II. rész) által 2016.9.28-án jóváhagyva.
36. Tervezet – A Tanács határozata a nemzetközi védelem területén Olaszország és Görögország érdekében elfogadott átmeneti intézkedések megállapításáról szóló (EU) 2015/1601 határozat módosításáról  
 = A határozat elfogadása  
 12203/16 ASIM 118  
 8330/1/16 REV 1 ASIM 60  
 + REV 1 COR 1 (fi)  
 A Coreper (II. rész) által 2016.9.21-én jóváhagyva.
37. Tervezet – A Tanács végrehajtási rendelete a fizetésektelenségi eljárásról szóló 1346/2000/EK rendelet A., B. és C. mellékletében található, a fizetésektelenségi eljárásokat, felszámolási eljárásokat és felszámolókat tartalmazó listák felváltásáról  
 = A végrehajtási rendelet elfogadása  
 11875/16 JUSTCIV 219  
 + COR 1  
 11451/1/16 REV 1 JUSTCIV 199  
 A Coreper (II. rész) által 2016.9.28-án jóváhagyva.